

ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

ЦѢНА ОБЪЯВЛЕНІЯ: в зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 25 гр. посреди текста 50 гр. позади текста 15 гр. Страница объявл. заним 10. столб
Заграничн. на 50% дороже За несвоевременное печатаніе объявленій администрація не отвѣчает. ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: 1 мѣс. 1 зл. 50 гр. ин. 2 зл

Реклама не возмращивается.
Рекла. тор. принимается ежедневно с 12—2 зл.
Контора открыта с 9—1 зл. и с 3—7 зл. по
ежедневно, кроме праздников.

Адр. редакціи и администраціи: Ровно ул. Галлера № 6 тел. 88

Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета

Отдѣл. Варшава, Новоліпье 9 и 9

Ровно—Ковель—Владимир-Вол.—Дубно—Острог—Корец—Здолбуново—Сарны—Варановичи.



Фирма награждена золотыми медалями.
Склад: Warszawa ul. Orla 4
tel. 158-52 92-73

ФАБРИКА МАШИН и желѣзо-металло-литейный завод „Ferrum“

Spółka z ogr. poręką
Lwów, ul. Żółkiewska 147. Tel. 1047

Stacja kolejowa: LWÓW—PODZAMCZE.
Konto P. K. O. 141.875 Adres telegr.: FERRUM, Lwów.

Строит и перестраивает мельницы, винокуренные и
лѣсопильные заводы. Исполняет всевозможныя кон-
струкціонныя работы из желѣза, трансмиссійныя ча-
сти, желѣзные формы от самого меньшаго до самого
большаго вѣса собственных или присланных моделей.
Устройство всевозможныхъ промышленныхъ заведеній.
Рифлевка вальцев.

ШУБЫ

САМЫЯ МОДНЫЯ
наилучшихъ сортовъ
по умѣреннымъ цѣнамъ
ПРЕДЛАГАЕТ

Elżbieta Solik

магазинъ шубъ
Lwów ul. Sobieskiego 4.

РУЧНОЙ РАБОТЫ ВЪ ДѢ-
НА МАСЛЯНОЙ КРАСКѢ в
золотой, рамкѣ 40/28 см. пара
12 зл. высылаю наложеннымъ пла-
тежемъ, равно какъ и ВСЕВОЗМО-
ЖНЫЕ ПЕЙСАЖИ ВЪ ДѢ-
БОЛЬШИХЪ РАЗМѢРАХъ.
Также ОБРАЗЫ СВЯ-
ТЫХъ и ПОРТРЕТЫ СЪ ЛЮБОЙ
ФОТОГРАФИИ по ДОСТУП-
НЫМЪ ЦѢНАМъ по заказу испол-
няет.

„OSTOJA“ artysta malarz,
Lwów Leszczyńskiego 7.

РОСИЧКИ покупаю в любом
количествѣ —
Предложенія и образцы направлять
по адресу: KAZIMIERZ p/Wisłą,
Apteka S. Lichtsona.

— ПРОДАЕТСЯ —
аптечный склад

в г. Дубно
на одной из главных улицъ
Адрес: В. КАШПАР

Предлагаем
Самый лучший
ГОРНО-СИЛЕЗСКИЙ УГОЛЬ

KONCERN CEZAR WOLLHEIM

непосредственно из копей

ПО ОПТОВЫМЪ ЦѢНАМЪ

„КАРВО“ Sp. z ogr. odp.

Lwów, Kopernika 19 tel. 868

Строительно-

фабричное предприятие

Sp. z ogr. por. w KRAKOWIE
ul. Straszewskiego 11-1 Tel. nr. 439

Проектирует и исполняет:

Современныя постройки кирпичныхъ заводовъ, фабрикъ
черепицъ, известково-цементовыхъ заводовъ шамотныхъ ма-
териаловъ и т.д.—Постройка фабричныхъ трубъ—Увеличе-
ніе и исправленіе безъ прекращенія общаго движенія,
—Цементное укрѣпленіе паровыхъ и дистиллированныхъ
котлов.—Постройка генераторовъ и всякаго рода про-
мышленныхъ заводовъ.

Самая старинная в Польшѣ
ФАБРИКА ОКОВКИ ДЛЯ ПОСТРОЕК
и МЕТАЛЛО-ЛИТЕЙНЫЙ ЗАВОД
И Н Ж.

К. ДОБРОВОЛЬСКАГО

Warszawa ul. Krowia 6-8 tel. № 4-79

ПАТЕНТОВАННЫЕ ЗАМКИ

СЕРВЕР

БЕЗ ПРУЖИН ЛИТЫЕ

ЦѢНЫ ВНѢ КОНКУРЕНЦІИ

Затворы и замки с ДВОИНЫМЪ ЗАПОРЪМЪ

Требуется

МОЛОДОЙ

энергичный интеллигентный

человѣкъ

Письменныя предложенія адресовать в
Администрацію „Волинскаго Слова“

Пейте только извѣстный чай

E. W. I. G.

Он отличается превосходнымъ ароматомъ, красивымъ
кристаллическимъ отгѣнкомъ и пріятнымъ вкусомъ.

Главный складъ и контора
ВАРШАВА, ЛЕШНО 10, тел. 58-87 и 220-90

Телеграммы

Русский Национальный Совет в Польше.

ВАРШАВА, 12—X. Общественные деятели, принадлежащие к русскому меньшинству в Польше делают приготовления к созданию организации под назв. „Русского Национального Совета в Польше“, в состав коего войдут представители русского населения в воеводствах Волинском, Полесском, Блестокском и Люблинском, равно и старорусинские деятели из г. Львова. Одним из инициаторов создания этой организации является русский депутат сейма г. Серебренников.

О силах народных.

Маститому романисту и автору талантливых фельетонов в „Новом Времени“ и „России“ А. В. Амфитеатрову надоело, подобно флюберовскому носо-рогу (из „Саламбо“) топтаться в великих принципах 89-го и 93-го годов, и он дал для „Возрождения“ интересную статью по русской революции начала XVII в. Статья эта сводится, собственно говоря, к тому положению, что смутное время следует характеризовать скорее не как безвластие, а как избыток борющихся между собой властей. Автор не согласен с афоризмом проф. Ключевского, что „смутное время окончилось тогда, когда последним гуляем был пропит последний зипун, унесенный с последнего разграбленного боярского двора“ и находит, что тогдашняя революция кончилась тогда „когда народное терпение истощилось“ и народ „в своем возмании пошел за теми вождями, которые на своем знамени не выставили никакой политической программы, т. е. по тогдашнему, никакого определенного претендента в цари“.

Дело земского ополчения определялось, по мнению Амфитеатрова, лишь программами религиозною („за Дом Пресвятыя Богородицы“) и военно-полицейскою („ворам никакого дурна делать не дадим“). И невдомый, в далеких туманах предчувствуемый царь Икс, понимаемый лишь как „стоялец за веру православную“ победил прочих претендентов, победил именно потому, что был Икс, а все прочие—очень уж не Иксы.

Принято конечно отметить, что талантливый писатель заинтересовался очень любопытным временем русской истории. Жаль только, что он, в качестве восьмидесятилетнего, упорно продолжает верить, что перестройка в государствах производится народом и что от последнего зависят как перемены формы правления так и избрание того или иного носителя верховной власти. Я полагаю до сих пор, что народ играет роль хора в античных трагедиях и поет в такт тому, что говорят психически его поработившие выступающие на политической сцене лидеры: сегодня—„Боже царя храни“, завтра—„Вы жертвою пали в борьбе роковой“. Сегодня народ устраивает еврейский погром, завтра немецкий, послезавтра грабит буржуев и делит землю. При происходящих во время революции переменах собственности, народу всегда что нибудь перепадает. И это происходило всегда и везде.

Формы правления обычно подсаживаются плохо в них разбирающимся массам и производятся борющимися между собою за власть явными и тайными организациями, в расхождении коих далеко не всегда

имеются регулярные вооруженные силы. Что касается до избрания верховного носителя власти, то лишь в сугубо культурных странах вопрос этот решается соотношением затраченного соперничающими партиями золота; в странах менее культурных, например, в демократических республиках Южной Америки (с великодушными конституциями) дело решается без штыков и крови.

Избрание в XVII в. Михаила Романова созданным для сего собором произошло как извне (о чем не упоминает Амфитеатров) не без давления со стороны вчерашних тушинцев и донских казаков и едва ли являлось вполне добровольным. И в то время боролись между собою тайные и явные организации, не без участия, конечно, тех внешних сил, которые способствовали тогдашней русской смуте. Решение вопроса о царь последовало со стороны вооруженной силы

устранившей и Пожарского и Владислава со Сигизмундом и Карла Филиппа и остальных претендентов. Счастье улыбнулось несовершеннолетнему сыну одного из трех ближайших приближенных Грозного, борющихся между собою за трон и один за другим ставших русскими государями.

Конечно, не в силу личных достоинств своих был избран на всероссийский престол неопытный юноша Михаил Романов. За спиною его стояли мощные для того времени организации, готовые поддержать свое решение всевозможными средствами до вооруженной силы включительно. Некоторые из лиц, имевших, несомненно, гораздо большее право на престолонаследие, мудро предпочли выйти из игры и отказались, не желая преждевременно кончать свою жизнь ни под казачьими саблями ни от веницианского яда.

Надо думать, что то же случится и с нынешней Россией. Если падение власти коммунистической партии последует помимо иностранной интервенции, формой правления там, будет не та, которая угодна тем или иным кругам эмиграции, крестьян, рабочих, профессиональных союзов и т. п., а та, которая будет поддерживаться наибольшим числом штыков и пулеметов. А на вершине власти очутится тот, кому удастся раздвинуть современных Заруцких и Трубецких и, посредством золота и обещаний, обеспечить себе поддержку достаточного количества красной армии.

Александр Кондратьев.

Общее собрание акционеров „Banku dla Handlu i Przemyslu“.

6-го октября в Варшаве состоялось Общее Собрание Акционеров Торгово-Промышленного банка.

На собрание явилось 118 человек представивших 2.621.372 шт. акций. Заседание открыл председатель Совета Банка г. Борыльский, предложивший в председатели собрания Г. Юрковского. После рассмотрения очередных вопросов было приступлено к рассмотрению самого главного вопроса „об увеличении акционерного капитала“.

Как известно Банк в настоящее время находится под судебным надзором до 3-го декабря 1925 г., до какого срока судебный надзор должен выясниться имеются ли шансы на его спасение или должна наступить ликвидация. В результате прений выяснилось, что ликвидация Банка была бы катастрофой не только для непосредственно заинтересованных лиц, как то акционеров и вкладчиков но являлась бы катастрофой общественно хозяйственной и даже государственной.

Банк, имеющий свыше ста отделений не может быть заменен никакой другой институцией: лучшим доказательством чего является значительное уменьшение торговых оборотов на кресах вследствие учреждения над Банком судебного надзора. В случае краха Банка вкладчики не могут рассчитывать больше чем на 10 проц., а спешная продажа свыше 60 недвижимых имуществ, принадлежащих банку в настоящее время финансово кризиса не сможет покрыть ипотечных

долгов. Кроме того крах Банка, производившего инкассентные операции для заграничных подорвет доверие к польским банкам.

Чтобы избежать всего этого нет другого выхода кроме оздоровления Банка. Эта операция не может однако рассчитывать на успех, если в ней не примут деятельное участие вкладчики Банка, которые должны покрыть новую эмиссию акций. Часть вкладчиков как местных так и заграничных высказались за этот проект, который сможет осуществиться при помощи правительства.

Вследствие вышеизложенного Общее Собрание постановило: 1) Увеличить акционерный капитал на 35 миллионов злотых.

2) избрать в члены „Совета Делегатов кредиторов“ в г.г. Л. Абрамовича, Л. Анкера, Е. Джевецкого, В. Гартунга, А. Юрковского, Т. Касперского, З. Клигера, А. Мухарского, М. Мыслинского, А. Свядлу, и В. Вислицкого, которые совместно с единогласно избранными г.г. Х. Барыльским, Сп. Бензефом, В. Гордовским, Ст. Красновским и I Вегнером составляют Совет Банка. В ревизионную комиссию избраны г.г. Е. Дутлигер, В. Гейслер, О. Гордальковский, Ст. Коржицкий и В. Вагнер. Вопрос же о слиянии с Варшавским Соединенным Банком был снят с очереди.



Местная жизнь

Заседание Городского Совета.

Очередное заседание Городского Совета, назначенное на 8 Октября, открывается в 7 ч. 30 м. вечера. Присутствует 13 гласных и Вице-президент г. Боярский. На председательском месте г. Скоковский. После открытия заседания секретарем оглашается протокол предыдущего заседания от 12 Сентября, который и принимается без возражений. Затем читаются протоколы предыдущих магистратских заседаний. Большинство постановлений относительно удовлетворения различных ходатайств о разрешении ремонта в жилых помещениях, о мелких пособиях и т. д. утверждаются гласными без прений.

После цѣлаго перечня подобнаго рода вопросов, называемых „вермишелью“, секретарем оглашается написанное на украинском языке письмо дирекции ровенской частной украинской гимназии с просьбой о делегировании в состав хозяйственного комитета упомянутой гимназии представителя городского самоуправления. Гласные единогласно избирают в качестве делегата гласного Стефановича.

Следующим вопросом, обращаящим большое внимание г.г. гласных является предложение местных изданий о предоставлении им постоянных объявлений.

Вопрос этот, возвращенный уже однажды по постановлению Гор. Совета в Магистрат для более детальной разработки и выработки более льготных условий с издателями, доложен был вторично в прежней редакции Магистрата.

Вопрос этот возбудил оживленные прения.

Против использования местных газет для помещения там платных магистратских объявлений первым выступил гласный Барановский.

Вице-президент г. Боярский, отстаивая постановление Магистрата, указывал, что приближается период, когда будет особенно много объявлений, подлежащих опубликованию, не говоря уже о бюджете. Плата согласно тарифу будет значительно дороже, а потому предложение местных издательств, одобренное дважды Магистратом, он предлагает г.г. гласным принять, как наиболее выгодные условия. Печатание одного только бюджета в прошлом году, поясняет г. Боярский, стоило 3 тысячи злотых.

В ответной речи г. Барановский заявляет, что если является действительная необходимость в газетах, то следовало бы избрать лишь одну наиболее распространенную газету. Печатание же объявлений во всех газетах он считает непроизводительной тратой денег.

г. Боярский в ответной речи поясняет, что наиболее распространенной в Ровно газетой является „Вол. Слово“.

Председатель г. Скоковский разъясняет, что вследствие местных условий и разноплеменного населения затруднительным является ограничиться одной только газетой. Постановление Магистрата он считает приемлимым. Так как плата за отдельные объявления несомненно будет стоить значительно дороже, а потому для городского самоуправления выгоднее будет платить местным изда-

ниям определенную месячную сумму.

г. Рутковский, находя, что печатание объявлений в газетах ляжет излишним бременем на городской бюджет, рекомендует ограничиться расклейкой городских объявлений на афишных тумбах и кроме того советует вывесить в различных частях города нечто вроде шкафчиков, специально предназначенных для магистратских объявлений, что же касается подлежащего опубликованию городского бюджета, гласный советует разослать его для ознакомления во все местные общественные организации.

Против принятия магистратского постановления возражает также гласный Хазанчук владѣлец типографіи.

Единственная правдивая гигиеническая

Пудра „IRIS“
№ 337

предлагает:
Sp-Akc. WILDT i S-ka
w Warszawie
ТРЕБУЙТЕ ВЕЗДЕ

В дальнейшем без прений утверждаются магистратские постановления о выписке для посадки на улицах, а в первую очередь на Воли 300 деревьев; утверждается также договор по найму помещения в домъ Ровенского Русского Благотворительного Общества для семи классного повшехного училища с русским языком преподавания; ассигновывается 1000 зл. на ремонт магистратской коляски; определяется плата в размере 10 зл. за выдаваемые разрешения на 1926 г. на всевозможную продажу со столов. В отрицательном смысле разрешается ходатайство б. носильщиков Сиричника и др. лишенных по ходатайству их союза за буйное поведение права заниматься грузовой промыслом; удовлетворяется прошение выписавшегося недавно из больницы и лишенного средств учителя еврейского языка Шулима Рапопорта, которому ршено выдать пособие в размере 50 зл. После утверждения магистратского постановления освобождающего Намысловского от уплаты городского налога, внимание гласных обращает на себя вопрос о несоблюдении некоторыми лицами утвержденных планов при постройке своих домов, как например указывается на домо владѣльца Приступу, выстроившего вместо разрешенного ему двухэтажного дома, одноэтажный домик с косою крышей, нарушающей на ул. 3 Мая общую гармонию.

После оживленных прений по этому вопросу, в которых главным образом участвовали г. Куликовичер и г. Барановский, ршено воспретить Приступу пользоваться выстроенным помещением, ввиду нарушения им утвержденного технического комиссии плана и обязать его представить новый план на утверждение. После ассигнования необходимых средств на окончание мостовых работ, отклоняется ходатайство Родительского Комитета

На этом мѣстѣ 20 октября будет помѣщен Отвѣтъ на статью Д-ра Б. Сегала

та украинского частного пов-
шежнаго училища об ассигно-
ванні ему пособія в размѣрѣ
2000 злотых.

Затѣм поднимается вновь
на этом собраніи вопрос о не
правильной вырубкѣ по ули-
цѣ Тополевой тротуарных
столбиков, произведенной г.
Тодресом но ввиду того, что
на собраніи отсутствовало за-
интересованное лицо-гласный
Косцюшкевич вопрос о столби-
ках рѣшено отложить до слѣ-
дующаго зсѣданія Городского
Совѣта.

Вице-президентом г. Бояр-
ским поднимается вопрос о не
обходимости ремонта тротуа-
ров, находящихся в крайне
плачевном состояніи. Домовла-
дѣльцами всѣ сроки пропуше-
ны. Последніе абсолютно не
обращают никакого вниманія
на обязательныя по этому по-
воду постановленія городско-
го самоуправления.

Гласный Якушевскій воильт
соглашаясь с заявленіем пре-
дыдущаго оратора, заявляет
остроумно, что может насту-
пить момент, когда на средст-
ва города придется лѣчить
лиц, сломавших себѣ ноги на
ровенских тротуарах.

г. Боярский в дальнѣйшем
совѣтует приступить немедлен-
но к ремонту тротуаров, вы-
ясняя произведенныя расходы
с нерадивых домовладѣльцев
и привлекая их к ответствен-
ности. Послѣ утвержденія
этого предложенія и ассигно-
ванія 200 зл. в пользу „Дома
Польскаго Полицейскаго“ г.г.
гласными утверждается слѣду-
ющая такса за различныя кан-
целярскія работы в магистратѣ
1) За засвидѣтельствованіе
подписи—3 зл. 2) За сли-
ченіе копій с подлинным ори-
гиналом—3 зл. 3) За выписъ
из оцѣночно-квартирной кни-
ги—3 зл. 4) За выписъ из
книг постоянного народонасе-
ленія—2 зл.

За перевод в книгах недви-
жимости имущества с одного
лица на другое 12 зл. 50 гр.

Прощурование торговой кни-
ги 10 зл. За выдачу „паспор-
та“ для живого инвентаря: ко-
ровы, быка, лошади, осла, му-
лы, свиньи—по 2 зл., для о-
вцы, козы, теленка—по 1 зл.
За прописку документа мѣст-
наго жителя—50 гр., прѣзжа-
го—1 зл. За предоставленіе
справки—25 гр. За выдачу раз-
рѣшенія на право открытія
промышленнаго предпріятія—
5 зл. За разрѣшеніе на произ-
водство постройки без выѣзда
на мѣста Технической Комис-
сіи—10 зл. За засвидѣтельст-
вование строительнаго плана
с выѣздом Комиссіи—20 зл.
За осмотр на мѣстѣ Техниче-
ской или Санитарной Комиссіи
15 зл. За составленіе прошенія
в магистратском бюро
просьб 75 гр.

По вопросу лѣтнаго общест-
веннаго сада, Совѣтъ рѣшил
уполномочить Магистрат заклю-
чить договор с Предсѣдателем
Окружнаго Суда по передачѣ
городскому самоуправленію
парка кн. Любомирских.

Заслушано предложеніе Ви-
це-президента г. Боярскаго о
желательности установленія
точного количества бесплатных
мѣст в мѣстных кинематогра-
фах. Определены слѣдующія
мѣста: Для Старосты 1 ложа
и 1 бил. в партер, Госуд. По-
лиція, 1 ложа, 1 билет в партер
Командант города 1 ложа 1 б.

партер, Магистрат—1 ложа и
1 билет в партер, Податной Ин-
спектор 1 билет, Пожарное
Общество 1 билет, Редакція
мѣстных газет по 1 билету,
Дирекція кинематографов по
1 ложи. Кромѣ того предостав-
ляется право всѣм дирекціям
кинотеатров выдавать на каж-
дый сеанс не болѣе 5-ти без-
платных билетов частным ли-
цам по своему усмотрѣнію.
Остальное же количество биле-
тов должно оплачиваться про-
центным сбором в пользу го-
рода.

Из дальнѣйших постановле-
ній слѣдует отмѣтить:

Принято предложеніе глас-
наго г. Келюса о приведеніи в
порядок вѣзда к зданію Окру-
жнаго Суда.

Ассигновано 2000 зл. на уст-
ройство обѣда в честь гостей,
прибытіе коих ожидается на
торжество освѣщенія Окружно-
го Суда—24 Октября, при чем
на Магистрат возложена обя-
занность составленія списка
лиц мѣстнаго общества, кото-
рым надлежит послать пригла-
шенія.

Одобрено введеніе однооб-
разной форменной одежды для
шоферов; (по образцу вар-
шавской).

По независимым от редак-
ціи обстоятельствам этот но-
мер вышел с опозданіем.

Возвращеніе Президента го-
рода.

В четверг утром в Ровно
возвратился из заграничной
поѣздки Президент города д-р
К. Балинскій.

Отчет
вечера устроеннаго 1-Х с.г.
в ресторанѣ „Новый Мир“ в
Ровно в пользу Польскаго
Краснаго Креста.

П р и х о д: от продажи
входных билетов, программ и
серпантинна 412. зл. 15 гр.,
собрано артисткой А. Нори-
ной, золотыми, долларами и
зол. рублями зл. 133, 50 гр.
тоже артисткой Н. Квѣцни-
ской зл. 86.— 10 проц. бу-
фетнаго оборота зл. 79.75 гр.
от продажи цвѣтов зл. 40.
50 гр.—итого зл. 751.90 гр.

Р а с х о д: серпантин зл. 55
10 гр., приглашенія зл. 5—,
музыка зл. 10—, ужин для
артистов зл. 16,20 гр. ужин
для оркестра зл. 15—, итого
зл. 101,30 гр. Чистаго дохо-
да получено зл. 550.60 гр.

Правленіе Польскаго Кра-
снаго Креста в Ровно выра-
жает благодарность всѣм тѣм,
которые как своим трудом,
так и присутствіем принесли
пользу П.К.К., а в особен-
ности: Г-ну Л. Прухницкому за
иниціативу и помощь в орга-
низации, Г-жѣ Свѣнтковской
за пожертвованные 10 проц.
буфетнаго оборота и живое
участіе в устройствѣ вечера;
артистам и артисткам за без-
платное участіе в вечерѣ, го-
спожам Нориной и Квѣцни-
ской за участіе в сборѣ. са-
доводствам г.г. Нановскаго,
Шапержа и Рауха за бесплат-
ную декорировку зала цвѣта-
ми и типографіи Фейгеля и
Литвака за бесплатную ти-
пографскую работу.

Предсѣдательница Ровенс.
Отд. Кр. Кр. (—) Я. Піотровская
Секр. (—) М. Прухницкая.

В сапожничьей.
Старшій сапожнаго цеха г.
Бонк на днях был исключен
из числа членов Общества
христіан ремесленников.

Иначе на этот вопрос по-
смотрѣли члены этого цеха и
не взирая на оппозицію не-
значительной части вс главѣ с
подстаршим Яцуком, уступая
убѣжденіям присутствовавшаго
на послѣднем собраніи Цеха
инструктора Прусевича, оста-
вили его в дальнѣйшем при
исполненіи должности Старша
го Цеха.

На этом же собраніи из со-
става Правленія категорически
выбыл подстаршій Яцук, зая-
вившій, что до тѣх пор пока во
главѣ Цеха будет пребывать
Бонк—дѣла постоянно будут
пребывать в плачевном состо-
яніи.

Взамѣн выбывшаго Яцука и
умершаго подстаршаго Воль-
чака, избраны в Правленіе
г.г. Дыбчинскій и Вардинскій.

В ревизіонную же комиссію
взамѣн г. Вардинскаго избран
г. Гыник.

На этом же собраніи член
Цеха г. Василевскій выступил
с большой рѣчью, освѣщаю-
щей безправное положеніе
польскаго ремесленника.

Больше половины милліона

злотых выплатили мы в предыдущей
классной лотерей по выигрышам. Уже
продаем мы билеты 1 кл. новой лотереи.
Главный выигрыш 400 000 злот. выѣтъ
32,500 выигрышей на сумму около де-
сяти милліонов зл. Розыгрыш 1 кл.
начинается 14 октября

Цѣлый билет 40 зл. половина
20 зл., четверть 10 зл.

По полученіи заказа присылаем билет
равно почтовые чеки свободные от поч-
товых пошлин.

DOM BANKOWY
SCHÜTZ I CHAJES
Lwów Pl. Marjacki 7,
(róg ul. Kopernika)
Наша банковья фирма существует
во Львовѣ 25 лѣтъ.

Задержан ворюшка.

Крестьянин одного из
окрестных деревень Новак,
стоя на базарѣ, вмѣстѣ со
своими родственниками возлѣ
воза, замѣтил, как к возу по-
дошел неизвѣстный человек
и стал что то искать. Когда
его спросили что ему нужно,
неизвѣстный пытался бѣжать
но задержанный, пробовал
оказать сопротивление. Ко-
гда же подошел полицейскій,
то ворюшка, вырываясь, пы-
тался нанести полицейскому
нѣсколько ударов и только
при содѣйствіи другого поли-
цейскаго его удалось доста-
вить в полицейскій коми-
ссариат. Здѣсь, задержанный
вновь набросился на дежур-
наго полицейскаго, ударив
последняго по руцѣ, и на-
конец, увидѣвъ, что его сопро-
тивленіе напрасно, смирил-
ся. При опросѣ установлено,
что задержанный является
нѣкій Владислав Пашинскій,
житель сов. Россіи, временно
проживающій на предмѣстьѣ
Цегельнѣ по ул. Подольской
№ 34. Послѣ отбытія нака-
занія в административном по-
рядкѣ, Пашинскій будет от-
правлен на мѣсто постоянна-
го жительства в сов. Рос-
сію.

Тайный убій скота

Не смотря на существую-
щее распоряженіе, о запре-
щеніи домашняго убоя скота
последній

не прекращается, давая по-
стоянно матеріал для поли-
цейских протоколов. В чет-
верг 8 Октября опять прив-
лечен за недозволенный тай

УБЫ мужскія
и дамскія

ошитыя по самым новым
французским и английским
моделям первоклассной
работы — — — — —
Цѣны умеренныя—выгод-
нѣ всего заказывать
— у фирмы — —
Andrzej Kuźmiński
LWOW KOPERNIKA 5.
вход через ворота

ный убій скота житель
Понятовской улицы №
90 Моисей Баа. Обнаружен-
ная в его дворѣ часть ко-
ровьей туши конфискована
и передана для нужд мѣст-
наго арестнаго помѣщенія.

Забудьте улицу.
Неизвѣстно чѣм жители Та-
маровской улицы так прови-
нились перед нашим город-
ским самоуправленіем, что
наши „отцы города“ совсѣм
забыли о существованіи этой
улицы, предоставив ее своей
собственной участи. А, меж-
ду тѣм, Тамаровская улица,
занимающая у нас довольно
видное мѣсто как по числен-
ности населенія так и по
бойкому пѣшему и конному
движенію, представляет со-
бою весьма плачевный вид:
мостовыя починены, пол-
ны выбоин и ям, а проѣзжа-
ющія подводы всегда нахо-
дятся под угрозой потерять
колеса и сломать ноги своим
лошадям.

Тротуары, если позволи-
тельно их так называть, явля-
ясь ниже уровня мостовой,
находятся еще в худшем со-
стояніи, чѣм мостовыя. А
если добавить ко всему это-
му, что названная улица (не
считая 2-х фонарей доходя-
щих только до угла Б.—Мин-
ской) почти-что неосвѣщает-
ся и тогда станет очевид-
ным, что живущіе по этой
улицѣ, возвращаясь вечером
домой, каждый раз рискуют
свернуть себѣ шею или сло-
мать ноги, что неоднократно
уже имѣло мѣсто. Ясно поэ-
тому, что „отцам города“
слѣдует в срочном порядкѣ
обратить свое благосклонное
вниманіе на благоупорядоче-
ніе Тамаровской улицы и
этим предупредить въ даль-
нѣйшем возможность несча-
стных случаев с людьми и
животными.

Экран и сцена.

Кино „Интим“ „Sumumit“
Гарем, цвѣтник обитатель-
ниц гарема—цвѣтник, ибо мно-
гочисленныя жены стараго
шейка одна другой лучше, —
торговцы невольницами—буду-
щими женами всемогущих
шейков, торговцы красочными
тканями для этих невольниц,
яркая красочная жизнь восточ-
ная—вот фон на котором вы-
ступает несравненная, а в ро-
ли танцовщицы недосыгаемая
Поля Негри.

Постановка этой картины —
это сплошная феерія и, как
говорил Гоголь: „перо не в
состояніи описать красот ея“.
Глядишь и не знаешь чему
дивиться: размаху ли фантазіи
режиссера, таланту ли Поли
Негри, калейдоскопу ли чувств
и событій.

Все это дѣло рук и таланта
режиссера Любича, пожиная-
щаго в настоящее время дол-
лары в Америкѣ, куда его пе-
реманили американскіе „busi-
nessmen“.

Библиографія.

Д. С. Мережковский. „Алек-
сандр I и декабристы“. К-во
„Мѣдный Всадник“. Берлин.

Под заглавіем „Александр
I и декабристы“ переиздан ро-
ман Мережковскаго „Алек-
сандр I“, а не послѣдующее
его произведеніе „Декабри-
сты“, котораго автор, как го-
ворят, не хочет перепечаты-
вать, считая его не вполне
отвѣчающим историческим до-
кументам и не справедливым.

Идеи декабристов, несмот-
ря на постигшую их выступ-
леніе неудачу, наложили не-
изгладимую печать на все рус-
ское общественное сознаніе.
Дѣйствительно онѣ были о-
тѣх пор для ряда послѣдую-
щих поколѣній передовой рус-
ской интеллигенціи как бы
нѣким священным завѣтом,
вѣчаемым идею Учреди-
тельнаго Собранія.

Теперь, когда мы стоим
перед лицом небывалой ката-
строфы, отдавшей Россію во
власть чуждых ей насильни-
ков, и когда мы имѣем в
прошлом печальный опыт
Всероссійскаго Учредитель-
наго Собранія, этого выно-
шеннаго в вѣковой мечтѣ
„палладіума русской свобо-
ды“, разогнаннаго грубым
окриком матроса желѣзяка,
—теперь естественно, при-
шло время пересмотра и пере-
оцѣнки всѣх политико-идео-
логических цѣнностей, в ко-
торых раньше вѣрили без ко-
лебанія и сомнѣній широкіе
круга русскаго образованна-
го общества. Поэтому лицам,
желающим из прошлаго из-
влечь уроки для будущаго,
особенно важно оглянуться
назад, на то время, когда
возникла и окрѣпла вся со-
вокупность этих идей, под-
знаком которых жила вся
русская общественная мысль
до тѣх пор пока Россія вмѣ-
стѣ с видимым воплощеніем
этих идей, Учредительным
Собраніем, не рухнула в без-
дну.

Давшій нам возможность
познакомиться с первоначаль-
ными носителями этих
идей роман Мережковскаго
прочтется поэтому с боль-
шим интересом даже знако-
мыми с первым изданіем ли-
ца. Автор „Александра I го“
опытный и талантливый ро-
манист. И вновь выпущенная
„Мѣдным Всадником“ книга
эта будет имѣть несомнѣн-
ный успѣх у широких кру-
гов эмигрантской читающей
публики. В совѣтской же
Россіи „Александр I“ кон-
фискован.

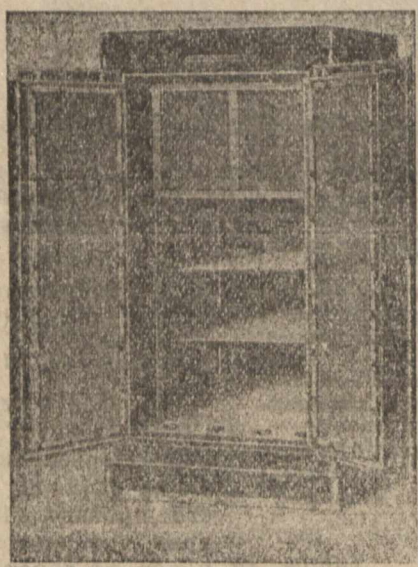
С. С.

ШУБЫ мужскія
и дамскія

предлагает, а равно всевоз-
можныя передѣлкипринимает:
магазин и мастерская шуб

A. WRÓBEL

Lwów. Halicka 20 I.



Władysław Chudzikowski

Fabryka kas ogniotrwałych

Lwów, ulica na Błonie 22, tel. 15-34

Львовский Музыкальный Институт

Lwów, ul. Sobieskiego L. 4.

Запись производится круглый год. Преподавание на всех инструментах. Музыкальная семинария для кандидатов на учительское звание. Старшим курсом фортепиано ведет профессор **Marjan Dąbrowski** бывший профессор киевской консерватории.

• КООПЕРАТИВНЫЙ ВОЛОКНИСТЫЙ ПРОМЫСЕЛ

"ТКАЧ"

Товарищество с огранич. порукою

во Львовъ, ул. Жолковского 82

(возле железнодорожной станции Львов—Подзамче)

Принимает: лен, коноплю, пряжу, шерсть и шелк и выдает из них за это, полотна льняные и хлопчатые, зефир, скатерти, холстерца, бархаты, сити и т. п.

По требованию присылают и образцы выкупаем БЕЗПЛАТНО

Принимаем агентов на весьма выгодных условиях.

Адрес: "ТКАЧ" во Львовъ, ул. Жолковского 82

Самая прочная **электрические лампочки**
ДИНАМО для освещения
ИНСТАЛЯЦИОННЫЙ МАТЕРИАЛ

самый дешевый можно достать у фирмы

HENRYK SONNENSCHNEIN

Lwów, Sienkiewicza № 8.

Торговый дом ЗИГМУНТ БЛАТТ

Lwów ul. Tarnowskiego 8, — ul. Zielona 23.

Для фабрик шоколадных, кондитерских и т. п. Формы и машины для издѣлѣя шоколаду и конфет, бисквитов, андрута и т. п., эссенции, станіол, эфира, краски, масло, алюминій, коробки желатиновые листы, ваниль агар и т. д. и т. д.

II. Для водочных и пивоваренных заводов.

Эссенция, масла, краски, пробки, капсулы, лак в бутылках, клейменные мѣры, фильтрованные аппараты, этикетки и т. д. и т. д.

III. Для желѣзной торговли.

Оковку для мебели и всевозможные другія, навѣсы, эмалированную посуду и иную, формы для печенія, ледовни, машины для выработки льда, всевозможные коробки и жестяную упаковку и т. д. и т. д.

Главное представительство на Польшу перворазрядных заграничных фабрик.

Собственный коммисіонный склад эссенции, масла, красок, станіола, капсул, форм, этикеток и т. п.

По требованию высылаем представителя и коллекцію.

Drukarnia Fejgela i Litwaka Równe, XIII ej Dywizji 2

Внимание публики!

в первоклассном обувном магазинѣ

Бр. И. и Я. Либерман

ул. 3-го Мая 93 соб. дом

К ОСЕННЕМУ СЕЗОНУ

получен свѣжій большой выбор всевозможной ИЗЯЩНОЙ
— — — — — ОБУВИ послѣдняго слова моды — — — — —
НАИЛУЧШИХ ЗАГРАНИЧНЫХ и ВАРШАВСКИХ ФИРМ

Цѣны внѣ всякой конкуренціи
ПРИХОДИТЕ УБѢДИТЬСЯ!

Больные! Заботьтесь о своем здорově!

ИЗВѢСТНОЕ ПО ВСЕМУ МІРУ

ZIOLA Z GÓR HARCU D-ra LAUERA



рекомендуется на основаніи извѣстных медицинских отзывов, как напр. профессора Берлинскаго университета Д-р В. Лейдена, Д-ра Гохфлеттера, Д-ра Мартина и много других знаменитых врачей, которые засвидѣтельствовали, что эти „ziola“ являются незаменимым средством при боляхъ, происходящих на почвѣ загрязненія и сгущенія крови.

ZIOLA Z GÓR HARCU D-ra LAUERA дѣйстви- тельно уничтожает всякія боли в желудкѣ, боли печени, боли почек, желчных камнями, боли на почвѣ гемороя, ревматизма, артритизма, боли головы, сыпи тлишан.

ZIOLA Z GÓR HARCU D-ra LAUERA возбуждает аппетит и пищевареніе и при наклонностях к запорам является практичным и полезным очищающим средством.

ZIOLA Z GÓR HARCU D-ra LAUERA была награждена на медицинских выставках высшими по- палами и золотыми медалями: В Баденѣ, Берлинѣ, Лондонѣ, Вѣнѣ, Парижѣ и во многих других мѣстах.

Тщательныя благодарности и признательность за пользу ZIOL HARKICH получил D-r LAUERA от лицъ выздорѣвших.

цѣна 1/2 коробки зл. 1.50; двойная коробка зл. 3.00. Предается в аптеках и аптекарских складах.

ПРИМѢЧАНІЕ! Остерегайтесь ничего не стѣсаясь поддѣлок. Каждая оригинальная коробка снабжена № 43 wg. rej. в Министер. Общ. Здравія.

Представитель на Польшу: JÓZEF GROSMAN WARSZAWA CHMIELNA 49.



НОВОСТЬ!

Гигиеническая постель

собствен. издѣлія

МЕБЕЛЬ

КОВРЫ

ДЕКОРАЦИИ

JOZEF SCHUSTER

LWÓW, RUTOWSKIEGO 10. Телефон 32 54.

Год основ. 1888.

Выставляем на „ВОСТОЧНЫЕ ТОРГИ“ в павильонѣ Искусства, мѣсто № 18 и 19

Женщина-врач
Пик-Храмой

болѣзни

женскія и акушерство

пріем от 10—1 и 4—6.

ул. 3 Мая 147, около переѣзда

Женщина-врач

М. Л. ТРУБАЧ

болѣзни кожныя

и венерическія

Пріем от 9—1 и от 4—7

ул. ПИЛСУДСКАГО № 1

Zgubiono książeczkę woj- skową, wydaną przez P. K. U. w Kielcach w 1922 na imię Stańca Franciszka. Owa żać za nieważną.

HEMATOGEN LEK

eczy bledn małokrowięcistość skrofuły, nerwy, wzmacnia siły, poprawia cęć, pobudza apetyt, nie psuje zębów—dla dorosłych dzieci i starców Skł. gl. Warszawa P. znańska 11

CZY/ZCZA ZOLADEK

Chronię od reumatyzmu, artretyzmu od uderzeń krwi do głowy

REFORMACKIE

PIGULKI APTEKI

Karczewski-Tuszyński

Warszawa, TRĘBASKA 4 tel. 13-74

Żądaj tylko z zakonnikami

JAŁOWIEC (ягоды)

покупаю вагонами и в мень- ших количествах.

ОПТОВЫЙ СКЛАД АПТЕ- КАРСКИХ ЗЕЛІЙ.

Warszawa Nowy Swiat 5 m 6.

СНОТЕСКИ

Д-р ЛЯШЕВСКИЙ

сифилис (606-914)

и

кожныя венерическія

Пріем мужчины 8—1 1/2; 5—7 1/2;

женщины 5—6

Улицы 3-го мая

№ 55.

Редактор Издатель И. Мухин

Зубной врач

Яков Файтель

ул. Пилсудскаго 3

принимает от 8 1/2—1

и от 2 1/2—7 ч. в

При кабинетѣ Зубо-технической

лабораторія

Для членов Касы Chor

значительная уступка

пріем бѣдных от 6-7 вѣч, ежед

невно бесплатно

Др. М. Гофман

РОВНО, УЛ. 3 МАЯ №. 58

Телефон № 17.

акушер-гинеколог

РЕНТГЕНОВСКІЕ ЛУЧИ

(просвѣчиванія и снимки)

КВАРЦЕВАЯ ЛАМПА (гор-

ное солнце) SOLLUX (согрѣ-

ванія) ЛЕЧЕНІЕ ЭЛЕКТРИ-

ЧЕСТВОМ.